

## EL CARDENAL JUBANY, EN DEFENSA DEL USO DEL CATALAN

BARCELONA, 6. (INFORMACIONES.) — «La Iglesia, como es de justicia, no renuncia, sino que fomenta el uso de la lengua catalana en los actos litúrgicos, porque ésta constituye el patrimonio más noble y sobresaliente de nuestra región, refleja la situación cultural de sus hijos y expresa con sublime elocuencia sus sentimientos más íntimos. Con todo esto la Iglesia no hace ninguna política: simplemente reconoce y promueve los valores naturales que Dios ha colocado en nuestra manera de ser.» Esto dijo ayer el cardenal Jubany, arzobispo de Barcelona, en un discurso en catalán, que pronunció en el salón de Ciento durante la celebración de los Juegos Florales de Barcelona 1974.

El cardenal Jubany subrayó la importancia de emplear la lengua vernácula en la liturgia. Dijo, por ejemplo, que «la Iglesia acepta todas las lenguas no sólo por imperativo de justicia, sino porque, por deber pastoral, comprende con indiscutible realismo que la

lengua vernácula o materna es el medio más expeditivo para llegar al fondo de las almas y el conducto normal por el que éstas manifiestan y expresan espontáneamente sus sentimientos más íntimos.»

“No es inútil subrayar —dijo también el cardenal— que la Iglesia en Cataluña ha realizado un gran servicio a la cultura, al introducir la lengua vernácula en la liturgia. Efectivamente, cuando no eran muy numerosas las obras literarias —especialmente populares— que se publicaban en la lengua del país, surgió, fuerte y potente, la voz del pueblo, que en la misa y en las celebraciones litúrgicas oraba y cantaba en catalán. Hoy, que muchas escuelas desgraciadamente ignoran la existencia de la lengua nativa —aunque las nuevas disposiciones legales parecen más sensibles a que esta situación sea superada—, los templos son un verdadero hogar de culto y educación religiosa en lengua materna.”